

Zmluva o poskytovaní služby – vedenie Národného artroplastického registra

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zák. č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov

1. Národné centrum zdravotníckych informácií

príspevková organizácia
so sídlom Lazaretská 26, 811 09 Bratislava 1
IČO: 00 165 387
DIČ: 2020830119
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: SK7000185166/8180
zastúpené: Ing. Peter Blaškoviš, generálny riaditeľ
Ing. Peter Bielik, výkonný riaditeľ

(ďalej len „*NCZI*“)

(ďalej len „*Objednávateľ a Prevádzkovateľ*“),

a

2. Univerzitná nemocnica Martin

štátna príspevková organizácia
so sídlom Kollárova 2, 036 59 Martin
IČO: 00365327
DIČ: 2020598019
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: SK7000281377/8180
Zastúpená Radou riaditeľov v zložení:
MUDr. Dušan Krkoška, PhD., MBA, generálny riaditeľ
Doc. MUDr. Dalibor Murgaš, PhD., medicínsky riaditeľ
Ing. Stanislav Škorňa, ekonomický riaditeľ
V mene organizácie sú oprávnení konať najmenej dvaja členovia štatutárneho orgánu spoločne.

(ďalej len „*Poskytovateľ a Sprostredkovateľ*“),

(ďalej spolu len „*zmluvné strany*“)

za nasledovných podmienok:

Čl. I Úvodné ustanovenia

Národné centrum zdravotníckych informácií je podľa § 12 ods. 3 písm. a) zák. č. 153/2013 Z. z. o národnom zdravotníckom informačnom systéme a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení

neskorších predpisov (ďalej len „zák. č. 153/2013 Z. z.“) správcom a Prevádzkovateľom národného zdravotníckeho informačného systému.

V zmysle § 12 ods. 3 písm. c) zákona č. 153/2013 Z. z. spravuje národné zdravotné registre, medzi ktoré v zmysle § 4 ods. 1 písm. i) patrí národný artroplastický register.

Čl. II **Predmet zmluvy**

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok Poskytovateľa zabezpečiť pre Objednávateľa zber a spracovávanie údajov pre národný artroplastický register a spracovanie osobných a vybraných medicínskych údajov týkajúcich sa registrácie pacientov po totálnej endoprotéze bedrového kĺbu a pacientov po totálnej endoprotéze kolenného kĺbu s cieľom zabezpečiť údaje o výskyte a distribúcii vykonaných implantácií endoprotéz pre účely hodnotenia zdravotného stavu pacientov s implantátmi v rozsahu uvedenom v bode 2 tohto článku a čl. V tejto zmluvy. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť za zber a spracovávanie údajov pre register odmenu.
2. Poskytovateľ sa zaväzuje zbierať a spracovávať vybrané údaje o pacientoch, ktorí podstúpili primárnu a/alebo revíziu artroplastickú operáciu indikovanú pre príslušné chorobné stavy (artrózy, zlomeniny stehrovej kosti). Poskytovateľ sleduje a pomocou štandardných epidemiologických metód štatisticky vyhodnocuje počet primárnych a revíznych implantácií endoprotéz, typ použitej endoprotézy, vek a pohlavie pacientov, diagnózu, závislosť od vekovej kategórie a príčiny revíznych implantácií ako aj sledovanie prežívania komponentov a implantátov.

Údaje zbierané a spracovávané v zmysle tohto bodu sú podkladom pre získavanie informácií o počte vykonaných implantovaných endoprotéz, o aplikácii moderných chirurgických postupov a sledovaní dopadu takýchto výkonov na kvalitu života pacientov na národnej i regionálnej úrovni. Získané poznatky umožnia optimalizovať stratégiu zdravotnej politiky v Slovenskej republike. Tieto údaje sú podkladom aj pre medzinárodné porovnania v databázach Svetovej zdravotníckej organizácie, OECD, EUROSTATu a pre medzinárodné odborné spoločnosti.

Čl. III **Odmena**

1. Zmluvné strany sa v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách a v súlade s vyhláškou č. 87/1996 Z. z. dohodli na zmluvnej cene za zber a spracovanie údajov uvedených v čl. II vo výške 195.000 Eur (slovom: stodevät'desiatpäťtisíc eur) bez DPH. K uvedenej cene bude pripočítaná DPH v zmysle platných právnych predpisov.
2. Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť dohodnutú cenu na základe faktúry vystavenej vždy jedenkrát štvrťročne zo strany Poskytovateľa. Podmienkou zaplatenia faktúry je riadne dodanie pevného nosiča so zozbieranými a spracovanými údajmi v zmysle Čl. VI pre register za fakturované štvrťročné obdobie s následným dodaním pevného nosiča aj za súhrnné ročné obdobie po uzavretí zberu a spracovaní údajov za daný kalendárny rok Objednávateľovi.

3. Faktúra je splatná v lehote 30 dní odo dňa jej doručenia Objednávateľovi. Faktúra musí obsahovať náležitosti daňového dokladu v zmysle zák. č. 222/2004 Z. z. daní z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. Výška fakturovanej štvrťročnej sumy bude zodpovedať počtu spracovaných záznamov na nosiči x 2,90 Eur bez DPH, maximálne však do výšky zmluvnej ceny podľa odseku 1, a aj napriek predpokladanému narastajúcemu počtu záznamov si Poskytovateľ nebude požadovať/nárokovat' navýšenie financovania zodpovedajúce tomuto nárastu.
4. V prípade, ak faktúra obsahuje nesprávne údaje, alebo ak neobsahuje náležitosti v zmysle platnej legislatívy, alebo Objednávateľovi nie je dodaný pevný nosič podľa čl. III ods. 2, je Objednávateľ oprávnený ju vrátiť Poskytovateľovi na prepracovanie.

Čl. IV

Poverenie spracúvaním osobných údajov

1. Objednávateľ ako Prevádzkovateľ v zmysle § 8 zák. č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zák. č. 84/2014 Z. z. (ďalej len „zákon č. 122/2013 Z. z.“) poveruje Univerzitnú nemocnicu Martin ako Sprostredkovateľa spracúvaním osobných údajov v mene Prevádzkovateľa v rozsahu uvedenom v čl. V. Poverenie sa týka spracúvania osobných údajov týkajúcich sa registrácie pacientov po totálnej endoprotéze bedrového kĺbu a pacientov po totálnej endoprotéze kolenného kĺbu s cieľom zabezpečiť údaje o výskyte a distribúcii vykonaných implantácií endoprotéz pre účely hodnotenia zdravotného stavu pacientov s implantátom a vybraných medicínskych údajov.

Čl. V

Podmienky spracúvania osobných údajov

1. Sprostredkovateľ je, dňom účinnosti tejto zmluvy, oprávnený spracúvať osobné údaje len podľa účelu a v nižšie uvedenom rozsahu a to nasledovne:
 - a) Zoznam spracúvaných osobných údajov:

Meno a priezvisko, rodné číslo, číselný kód obce trvalého pobytu, adresa trvalého pobytu, pracovisko, dátum operácie, primárna diagnóza, predchádzajúce operácie, operačný prístup, použité profylaktické antibiotiká s dávkovaním, typ endoprotézy, operovaná strana, spôsob fixácie endoprotézy, použitý cement, cementovacia technika, typ a veľkosť komponentov endoprotézy, dátum primárnej implantácie, pracovisko, kde bola vykonaná primárna implantácia, dôvod revízie, revidované časti.
 - b) Účel spracúvania osobných údajov:

Na základe poznania výskytu a distribúcie vykonaných implantácií endoprotéz na účely hodnotenia zdravotného stavu pacientov s implantátom a zdravotníckej štatistiky získať informácie na tvorbu a výkon štátnej zdravotnej politiky, na skvalitnenie prevencie, zefektívnenie a trvalé zvyšovanie kvality zdravotnej starostlivosti a trvalé zlepšovanie zdravotníckych služieb a na návrh, realizáciu a kontrolu opatrení zameraných na zlepšovanie zdravotného stavu obyvateľstva.

- c) Okruh dotknutých osôb:
Osoby po totálnej endoprotéze bedrového kĺbu a osoby po totálnej endoprotéze kolenného kĺbu.
- d) Názov informačného systému:
Informačný systém Slovenského artroplastického registra.
- e) Podmienky spracúvania osobných údajov:
Sprostredkovateľ je oprávnený spracúvať osobné údaje artroplastického registra v rozsahu a za podmienok dojednaných v tejto zmluve. Sprostredkovateľ je oprávnený pre účely plnenia tejto zmluvy vykonávať len operácie, ktoré sú nevyhnutné pre splnenie účelu spracúvania osobných údajov registra. Za bezpečnosť poskytnutých osobných údajov zodpovedá Sprostredkovateľ tým, že ich chráni pred odcudzením, stratou, poškodením, neoprávneným prístupom, zmenou a rozširovaním. Sprostredkovateľ zabezpečí ochranu osobných údajov dotknutých osôb, najmä ich dôvernosť, integritu a dostupnosť v súlade so zák. č. 122/2013 Z. z., opatreniami v oblasti technickej, organizačnej a personálnej bezpečnosti.
2. Prevádzkovateľ vyhlasuje, že pri výbere Sprostredkovateľa dbal na jeho odbornú, technickú, organizačnú a personálnu spôsobilosť a schopnosť zaručiť bezpečnosť spracúvaných osobných údajov opatreniami podľa príslušných ustanovení zák. č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

ČI. VI

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne si oznamovať skutočnosti dôležité pre riadne plnenie tejto zmluvy a za týmto účelom si poskytnúť súčinnosť v nevyhnutnom rozsahu.
2. Sprostredkovateľ je povinný narábať so spracovávanými údajmi v súlade so zák. č. 122/2013 Z. z., zák. č. 153/2013 Z. z. a v súlade s platnými všeobecne záväznými právnymi predpismi.
3. Sprostredkovateľ je povinný umožniť osobám povereným štatutárnym zástupcom NCZI vykonať kontrolu bezpečnostných opatrení a ich súladu s bezpečnostným projektom.
4. Sprostredkovateľ je povinný poskytnúť NCZI zozbierané a spracované údaje do národného artroplastického registra v periodicite jedenkrát štvrtročne na pevnom nosiči za vyfakturované trojmesačné obdobie (a to do 30 dní od posledného dňa v mesiaci daného kalendárneho štvrtroku) a zároveň aj v periodicite jedenkrát ročne po súhrnnom spracovaní údajov za daný kalendárny rok (a to do 90 dní nasledujúceho kalendárneho roka) na základe preberacieho protokolu, pre účely štatistických analýz a pre účely zabezpečenia jednotnosti poskytovaných údajov za Slovenskú republiku pre národné a nadnárodné zdravotnícke a štatistické inštitúcie. Údaje budú poskytnuté v štruktúre na základe analýzy spracovávaných dát zo strany Objednávateľa a po dohode so Sprostredkovateľom. Sprostredkovateľ umožní Prevádzkovateľovi online prístup do štatistického modulu na stránke <https://sar.mfn.sk>. Zmluvné strany sa dohodli, že Sprostredkovateľ vypracuje a poskytne NCZI publikáciu – výročnú správu o artroplastickom registri vedenom Poskytovateľom a na požiadanie Objednávateľa aj ďalšie Poskytovateľom vypracované publikácie obsahujúce spracované výstupy z artroplastického registra vedeného Poskytovateľom.
5. Sprostredkovateľ je povinný udržiavať databázy registra v aktualizovanom stave.

6. Sprostredkovateľ sa zaväzuje preukázateľne poučiť vlastné oprávnené osoby o ich právach a povinnostiach pri ochrane osobných údajov vyplývajúcich z platných právnych predpisov, ako aj o zodpovednosti v prípade ich porušenia.
7. Sprostredkovateľ je povinný predložiť správu o vedení registra.
8. Poskytovateľ sa zaväzuje, že pohľadávku voči objednávateľovi, ktorá mu ako veriteľovi vznikne z tohto zmluvného vzťahu, nepostúpi podľa § 524 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „OZ“) tretej osobe bez predchádzajúceho písomného súhlasu objednávateľa, ako dlžníka. Postúpenie pohľadávky poskytovateľom bez predchádzajúceho písomného súhlasu objednávateľa je neplatné podľa §39 OZ. Súhlas objednávateľa je platný len za podmienky, že bol na takýto úkon udelený predchádzajúci písomný súhlas jeho zriaďovateľa (Ministerstvo zdravotníctva Slovenskej republiky).

Čl. VII

Trvanie zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú od 1.1.2018 do 31.12.2020.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvu je možné ukončiť písomnou dohodou zmluvných strán.
3. Zmluvné strany sú oprávnené túto zmluvu vypovedať, a to aj bez uvedenia dôvodu. Výpoveď musí byť písomná a doručená druhej zmluvnej strane na adresu uvedenú v záhlaví tejto zmluvy. Výpovedná doba je jeden mesiac a začne plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede.

Čl. VIII

Záverečné ustanovenia

1. Pri plnení tejto zmluvy sa zmluvné strany riadia ustanoveniami tejto zmluvy. Zmluvné vzťahy touto zmluvou neupravené sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka v znení jeho zmien a doplnkov a právnym poriadkom Slovenskej Republiky. Pre riešenie akýchkoľvek sporov z tejto zmluvy sú príslušné súdy Slovenskej republiky.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky zmeny je možné vykonať výlučne písomne po dohode oboch zmluvných strán formou dodatku k zmluve.
3. Zmluva je vyhotovená v dvoch exemplároch, z ktorých Objednávateľ obdrží jedno vyhotovenie a Poskytovateľ jedno vyhotovenie.
4. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po jej zverejnení v Centrálnom registri zmlúv vedenom pri Úrade vlády SR v zmysle § 5 a zák. č. 211//2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov, nie však skôr ako 1.1.2018.

5. Zmluvné strany vyhlasujú, že sa so zmluvou riadne oboznámili, s jej obsahom súhlasia a na znak súhlasu s ňou ju podpisujú.

V Bratislave, dňa

V Martine, dňa.....

.....
Ing. Peter Blaškoviš
generálny riaditeľ

.....
MUDr. Dušan Krkoška, PhD., MBA
generálny riaditeľ UN Martin

.....
Ing. Peter Bielik
výkonný riaditeľ

.....
Doc. MUDr. Dalibor Murgaš, PhD.
medicínsky riaditeľ UN Martin